

# みんなの活動だより

発行: MISHOP 広報部

2022.7  
74

## ウクライナ特別企画事業

### 三鷹のまちでウクライナによりそうために

未就学児から70歳代まで26人のウクライナからの避難者が滞在する(6月20日現在)三鷹市内で、7月30日まで「ウクライナ特別企画事業 三鷹のまちでウクライナによりそうために」として、ウクライナに関する事業が連続して開かれています。MISHOPと三鷹市、世界連邦運動協会三鷹支部、三鷹市スポーツと文化財団、三鷹青年会議所が共催するもので、どの事業も申し込み開始と同時に満員になるなど、市民の関心の高さがうかがえます。

事業の皮切りは、5月13日(金)に三鷹市芸術文化センター風のホールで開かれた「バンドゥーラの調べ、ウクライナ音楽の世界」でした。ウクライナの民族楽器

バンドゥーラの奏者で三鷹市在住のカテリーナさん(写真下)が演奏と歌声を披露。ウクライナから3月に避難してきた母親のマリアさんも飛び入りで澄んだ声で歌い、600人の参加者から大きな拍手が送られました。最後に参加者や避難者の人たちと一緒に日本語で「故郷」を合唱。参加者の女性は「二人の歌声、故郷を思う心に感動しました」と話していました。



5月20日(金)からは東京外国語大学名誉教授・中澤英彦さんが講師を務める「ウクライナ語と文化講座」(1クール3回の講座を2クール開催)が始まりました。5月21日(土)には留学生のアナスタシア・ポリシェチェックさんを招いて「留学生と話をしよう」(写真下)を、6月19日(日)には、オレクシー・ボンダレンコさんを招いて「トーク交流イベント」を、そして5月28日(土)と6月21日(火)には東京外国語大学大学院総合国際学研究院教授の鈴木義一さんを講師に「ウクライナ理解講座」を実施しました。7月30日(土)には「ウクライナ料理を知ろう」を開催する予定です。

三鷹市で特別企画事業を開催することになったことについてMISHOPの佐々木健事務局長は「三鷹市内に滞在するウクライナ避難者の人数は東京都の市町村で最大です。MISHOPではその方たちが安心して生活できるように、様々な行政手続きのための支援をはじめ、銀行口座の開設や買い物ガイドなど、一人ひとりのニーズに合わせた多種多様な支援をする一方、地域で避難者の方々を受け入れるために市民がウクライナへの理解を深められる事業を開催しようということになりました」と話しています。



Message from the Editors  
編集室

2年3か月ぶりに「みんなの活動だより」をお届けします。3月5日(土)にオンラインで開催された「国際理解講座～タリバン復権から半年、混迷の続くアフガニスタン」を皮切りに、MISHOPのイベントが少しずつ再開されています。9月25日(日)に井の頭恩賜公園西園で開催予定の国際交流フェスティバルの会場で皆さまと再会できることを願っています。

# 3年ぶりにウォークラリー開催

## The MISHOP International Walk Rally

新型コロナウイルス流行の影響で開催中止が続いていた「国際交流ウォークラリー2022」が5月15日(日)、3年ぶりに開催されました。

今回は三鷹駅前コミュニティセンター地下1階会議室がスタートとゴールになりました。ウクライナやメキシコ、台湾など7か国・地域出身の外国籍市民16人と日本人ボランティア19人の計35人が6つのグループに分かれて、井の頭恩賜公園西園や三鷹市山本有三記念館などを巡る約1時間のコースで、クイズを解きながら歩きました。

### 感想シートから sheet impression from the Comments

#### 外国籍市民 Foreign citizen

○ It was fun. I have only lived in Mitaka-shi for a little over a month so it was a nice chance to meet some new people that live in the area. It was nice to be in a small group so we could talk (but it would also have been nice to meet some of the other participants too.) (カナダ女性)

楽しかったです。三鷹市に1か月程度しか住んでいないので、三鷹に住む方々と知り合えてよかったです。1グループの人数が少なく、話しやすかったです(他のグループの方々と知り合う機会もあればなお良かったです)。

○ Thanks for MISHOP members for preparing such an interesting event. I enjoy a good time with my members and know much better about downtown Mitaka-shi. We have a wonderful afternoon rally. (台湾女性)

準備をしてくださったMISHOPの皆さま、楽しいイベントを企画してくださってありがとうございました。メンバーと楽しい時間を過ごしながら、三鷹の街に詳しくなれました。とっても楽しい午後のラリーでした。

#### 日本人ボランティア Japanese volunteer

○とても楽しかったです。今回のような国際交流イベントに参加するのは初めてでしたが、違う言語、国の方々と言葉が通じないところがありながらも助け合いながら、ウォークラリーをできたと思います。またMISHOPのイベントに参加したいと思います。(女性)

○今回、様々な国の人と交流ができ、コミュニケーションをとり、その国について知るいい機会でした。生まれ育った国が違っていても、好きなものと同じだったり考えが同じだったり、通じ合うことができずごく嬉しかったです。ぜひ、また参加したいと思います。(女性)

